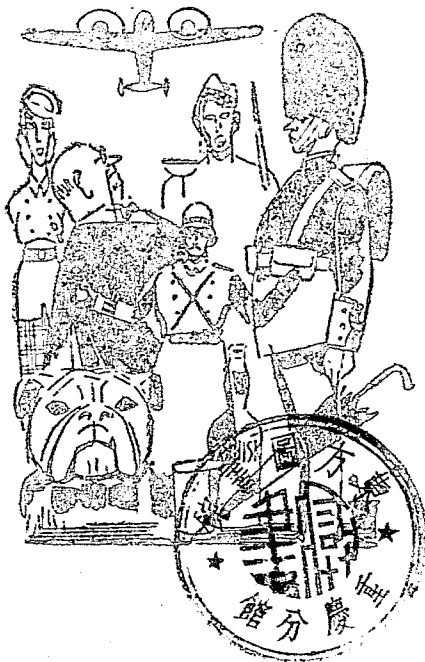


# 戰時悲劇

編者白雲

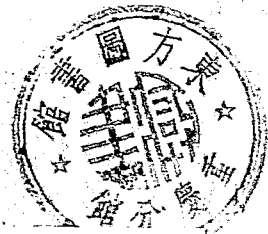


出版者萬象週刊社

MG  
I276.8  
10/2

# 戰時幽默風

編纂者 白雲



3 1774 7058 4

出版者 萬象週刊社

# 土耳其的地位

土耳其將與盟國中立政策，但盟國領袖表示，無論如何要在未來的和平會議中佔一地位。

據路透社倫敦電說：「假如土耳其在和平會議中佔一獨立地位 (in standing room)，他也就該心滿意足的了！」

## 看看東京

一個在美國海軍中服役的哥哥寫給空軍中的弟弟的信上說：「自然，你會比我先到東京。但是，不要什麼送給我啊！別使我走上學去時什麼都不看見呢！」

## 那吉爾不圍積



邱吉爾口邊的大雪茄，已成爲他的註冊商標，無論在照片裏，在漫畫裏，總缺不了它。但是，邱氏的雪茄是那兒來的呢？他會不會大批的買來，加以囤積呢？

最近，倫敦一家大煙舖發表一個消息說，他們最近運到一批超等的哈伐那雪茄煙，正是邱吉爾素來愛吸，而經常向他購買的。因此，他們寫了一封信給邱氏，說可以賣六百枝給他。不多日後，邱吉爾的回信來了，上面寫着：「盛意可感，但余每次祇購買二十六枝，以免有囤積之嫌。」

## 日本防空洞

日近一日，日本本土各城市將完全裸露在盟國轟炸的翼下。但是，無論在那裏，日本人是不會得到像我們重慶這樣好的防空洞的。美國勝利雜誌上有一幅諷刺畫，一個愁眉苦臉的日本人在指着富士山上的火山噴火口說：「我想，這纔也許是我們的最好的防空洞罷？」

## 感謝日本

超級空中堡壘襲炸日本九州之後，一位隨軍記者鮑德先生，在重慶向訪問者說：這一次轟炸的成功，有三個國家特別值得感謝：第一個是美國，是他的飛機，她的航空員，她的炸彈和他的汽油。第二是中國。是她的貢獻了巨大的人才，才造成了這個飛機的基地。「第三呢？」他不說，而向在坐的人們發出了一個疑問。人家自然會回答說是英國，或說是蘇聯。但他搖搖頭笑了，「都不是，」他說「我說是日本，誰叫日本老誇口說美國不能作這種轟炸啊？」

## 太太放心

美國丹尼未州一位太太接到她一個正在海軍中服役的丈夫的一封信：『現在我在四面八方所目睹耳聞的，只是些飛機，大砲，彈藥，戰艦，潛水艇，和數不盡的丘八們。你大可不必再掛慮我還有什麼羅曼絲了！』

### 既定計劃

兩個從東邊狼狽地向後方逃走的納粹小隊顯得格外疲倦。

「弟兄怎麼如此憔悴？」

「那些紅鬼老追着我們，看來我們就只肯吃虧了！」

「你好大胆，敢說出這話？你剛才不在無線電中聽到宣傳部長戈培爾的廣播麼？他不是給我們保證，我們不過是在完成一些戰略上的撤退，又說一切是依照既定的計劃進行的麼？」

「是呀！問題就在於我們所進行的究竟依照着誰的預定計劃。」

### 幸而不是敵人

邱吉爾首相第一次和陳納德將軍見面相識，還是在去年加拿大魁伯克城舉行的「羅斯會談」中。當羅斯總統給他們介紹時，說「時代」說：「邱吉爾幾乎嚇了一跳」。

導後，邱吉爾向左右表示：「昨天談話，幸而還碰一位英雄打的是我們這邊的仗！」

### 相君之背

聯邦「紅星報」記者羅克林會對德軍中最優秀的將領曼斯坦的往事寫了一篇很幽默的雜文，原文略釋：

「如最能看一看曼斯坦元帥的臉，的確是很有趣的，可是很不巧，我們却只看到了這一位英勇的德國將軍的背。」

不久以前，德國人說到曼斯坦，往往說「他一定會去得更遠了。」是的，曼斯坦會得到過史太林格勒的科第林尼可夫；而現在他的確去得更遠了；不過，不是向前，而是後退。曼斯坦對於伏爾加或哥伯河竟都毫不在乎地放了手，現在德軍已越過了哥斯特河，只是希特勒却每逢曼斯坦失敗一次就會把他擢升一次——「直把他擢升到了今日的地位。而看來是要擢升了罷？」

### 補充要求

在美國出版的「我跟着陳納德將軍」的新書裏面，有下列的一個故事：「有一位在美出生的華僑陳君，是戰鬥機飛行員，曾擊落零式寇機三架，最後一次又另行撞落寇機一架。那一次，他自己彈藥已罄，他便故意將他的飛機去撞着另一架寇機，自己才用跳落傘完全降陸，他的飛機雖已全毀，却還有一枚機關槍完整可用。他便從殘骸中搬出那機關槍，自己拿着，步行八英里，才碰見他的長官陳納德將軍。」

他立刻指着那機關槍向陳納德將軍請求說：「司令，你可以再給我一架戰鬥機來配給我這一枚機關槍嗎？」

### 「希特勒之死」

「醫生，你必須細細的檢查，我的身體可以長途飛行嗎？」

「元首，我可以担保，從這裏出發到法比沿海前線是無問題的。」

「還能遠一些嗎？」



「到波蘭前線也可以。」

「再能遠一點嗎？」

「我不明白元首的意思。」

「就是說，比到波蘭再遠一點！」

「難道到莫斯科不成？」

「姑且問你到莫斯科行嗎？」

「這個……也可以勉強，不過先得把元首的心臟病醫好。」

「倘若心臟病好了，還能比莫斯科飛得更遠些嗎？」

「呵，元首，恕我放肆，即使元首的身體吃得消。據我看，東京未必比柏林來得

安全，」醫生若有所思。

「……」希特勒著極。

「恕我再放肆一句，只要把元首的瘋狂病醫好，什麼都行了！」

戰時幽默風

希特勒癱罷，眼瞇一翻。接着吐了二口鮮血，暈倒在地，意戰全滅。

### 海陸軍佔上風

美國幽默家威廉·柯里亞一次被請赴宴。先他起立發講的有一位是陸軍大將，又有一位是海軍大將，兩人滔滔不絕，每人都講了一小時以上。

輪到柯里亞發言時，他起立便說：「我到如今纔知道爲什麼陸海軍是永佔上風的了！一言罷即坐下。」

### 日本檢查員

這是幾年前的事，有個美國記者在東京寄一封信給他的朋友，那信中說道：「我寫不敢担保這封信能到達你的面前，因爲日本郵局的檢查員，或許要扣留這信哩！」幾天之後，這位美國記者接日本郵局一份通知說：「你的話完全不確，我們從來就不拆閱別人的信。」

## 捨子尋屋

戰時鬧着屋荒，美國德沙士州一家報紙上面的經濟廣告欄裏有一段「堪的噠」的啟事：「茲有海軍軍官擬租居一屋，誰介紹者賞給美金五元。租居者有三歲雙生子，如房東怕孩子吵擾，當可將他們活活打死，務求租得房屋。請電話六六三四號。」

## 遲了一步

一個人落在河裏，大呼救命。

另一人從河邊經過，不忙去救他，却先圍觀：「你住在什麼地方？」

落在河裏的人詳細說明了他住所的街道和門牌號碼。

那人飛奔而去，直到落河者的住所，找到房東，告訴他說：「你的房客淹死了，把那間房子租給我罷。」

張四揚裏指嘴旁邊一位穿大衣的紳士道：「我已經得到報告，把房子租給這位先生了。」

那人甚爲奇怪，便上前問那位紳士道：「落在河裏的人還不甯死，只有我一個入着見，爲什麼你却先知道了呢？」

那紳士淡淡答道：「是我推他下河的。」

### 誰下的毒

戰時做生意，利市百倍，但是人心狡詐，全無善果。有兩個好朋友合夥做生意。有一天，其中有一個突因食物中毒，勢已不救。臨死前，因良心發現，對他的朋友據實供認：

「『老兄，我應該對你供認，我曾從我們合辦的公司侵吞五萬元，並且會將我們的出品的神秘圖樣偷賣了二萬五千元；我還從你箱中偷取你和別一個女子的情信，所以替夫人纔和你離婚。我……』」

「何必再提起這些事呢。反正我也很對你不住，因爲你食物裏的毒藥是我放下去的。」

呵！

### 比死者還苦

一個間諜在暴雨中被一連兵士押赴郊外行刑。

犯人說：「這該死的雨，爲什麼不下一天再去呢？」

軍官答道：「你還發什麼牢騷？你應該知道，我們比你還要受苦，你只去一次，我們還要回來哩！」

### 羅馬的囚犯

「德國敗後凱塞林，本有含笑的阿爾貝」和「瘋狂的屠夫」等綽號，及至盟軍佔領羅馬，納粹人民，又改口稱他爲「羅馬的囚犯」了。

### 禮品

當盟軍尚未佔領那不勒斯時，美國第五軍軍長克拉克將軍，曾電其妻謂：「我就要將那不勒斯送給你做禮品。」

他的太太回電却說：「我還要羅馬！」

### 驟子的墓碑

義境法軍部隊中有一頭軍用騾死了，好事者埋葬之，且立墓碑，上刊碑文曰：「謹立此碑，紀念湯奇，總生前曾踢過兩個團長，四個營長，十個連長，二十四個連副，四十二個排長，一百三十二個其他官兵，另外還墜碎了一個二百磅的炸彈，因此被炸身死，哀哉！」

### 參商

有一位博士，要到路易斯維爾去演講，但是，臨時，這位博士所預定的飛機座位却

沒有空，原因是一位軍官，憑着戰時的優先權，把他的座位佔去了。這位博士無法，只好打電報去取消他的演講。

後來才知道，那位軍官急急忙忙搭飛機趕到路邊斯維爾去，并無別的原因，其目的實為去聽那位博士預定的演講。

## 耶穌何在

美國有兩位愛國難財的商人，附庸風雅，開了一個美術館，把他們自己的畫像懸在客廳裏，諸著名的批評家前來進食。

有一位批評家，在兩像中間空白處看了好久，彷彿是在尋覓什麼東西，然後回頭向那兩位富商道：「耶穌到那裏去了？」（按：新約載，耶穌上十字架就刑時，兩旁各有一個強盜陪刑。）

## 義王同羅馬

讓王遜位王子以後，回到羅馬。

一般人的想像，假如此時有人去問他感想如何，他必然會答道：「我以前是國王，如今我却是國王的父親了」。

### 熱女郎

麥克將軍（亞歷山大部下的總將）有一次回倫敦去探望兒子的病，當他走到房門口的時候，碰見一位美麗的女郎，剛才裏面出來。

他進去，看到兒子的病狀，已大見起色。

「我的熱已經退了。」兒子說給他聽。

「是的」，麥克將軍說：「在我進門的時候，我遇見它正朝外走哩。」

與我無涉



一人被派調查戰時衛生狀況，來到依方斯城。

許多被囚於當地的煤烟的貧民，向他訴說城中的那些大工廠所給予他們的苦痛。「這不干我的事」，那調查員說，「我調查的是衛生狀況，而不是不衛生狀況」

### 誘人氣味

當紐約市肉料最缺少的時候，一個主婦依然得一塊牛肉回去當晚餐。

牛肉放在鍋中紅燒，一股香味吹送到對門的鄰居鼻子裏。

於是，一個男子走近她的廚房窗口，嗅了幾嗅，然後似嘆似罵的說道：「無論誰家紅燒牛肉，請把廚房的窗戶關起來罷。」

### 等誰

德國隆美爾大將的部隊在北非吃了敗戰之後，回到丹麥京城，舉行「凱旋式」。丹

麥人被迫站在馬路兩旁歡迎，但一個個都板起面孔沒有笑容。

在他們所稱為「沙漠狐狸」的隊伍走過去很久，丹麥人還站着不動。於是引起一位轉移人的疑慮，他過去問道：「你們怎麼回事？隆美爾將軍不再轉回來，你們還在等什麼？」

「哥倫哥馬利將軍！」丹麥人冷冷的回答。（按：哥馬利將軍為盟軍在北非作戰之指揮者。）

## 合作精神

倫敦星期電訊報載一文云：

美國人與女人接吻時頭向左側，英國人頭向右側，這是很古老的習慣。

但，最近這個習慣改變了。

許多美國士兵到了英國，與英國女孩子接吻，因為習慣的不同，常常鬧得鼻子碰鼻子，大感不便。於是注「頭碰頭結」原則之下，美國人學習着把頭向右側，用來遷就英

國女孩子的習慣。

該報評云：這也是盟國合作精神之表現，

## 一聲咳嗽

一個藥劑師的助手，叫做奧琳葛利恩的，得到了一個勳章，因為他是一個勇敢的人——他曾自告奮勇去拯救一個受傷軍官，在所羅門戰場上冒着日軍的密集機關槍火而終於完成了他的任務——他面對死亡，但他毫不顧慮自己的安全：「這種勇敢，值得欽佩！」

後來，有個新聞記者去訪問他，想要他把當時的情形講述出來，他回答說：「老實告訴你罷，當時，在我們長官徵詢着誰願前往時，我恰巧咳了一聲嗽，既然大家都以為我首先答應了，我自然也不好意思再說不。真想不到我會成功的。實在說，我敢同那個軍官來並不困難，就同我咳一聲嗽一樣，彷彿全是很自然的！」

## 早知道

「隊美國飛機飛在瑞士上空，瑞士防空哨便以無線電與美機通話。」

「你們飛錯了地方了！」瑞士防空哨說。

「知道！」美機領隊回答。

「這是違反國際法的！」

「知道！」

「再不回去，我們就要開砲了！」

「知道！」

於是真的開起砲來，轟了許久，美機却向瑞士防空哨說：「你們砲火的射程低了三  
百米達」。

「早知道！」瑞士兵回答。

（按：美國飛機曾經誤炸瑞士，後來賠款美金一百萬。德國認為美國飛機越過瑞士  
的上空，已屬司空見慣，瑞士防空無非裝聾作啞，所以造此一故事，諷刺瑞士，但美國

各報，照樣譯載，以示會心。）

### 鄉思好

回答一種生活實況的倒訊，在新幾內亞的一個兵士如此寫着：如果說我不憶家，那是假的；不過，我要說，離開了家而想家，這滋味未必更壞。」

### 教皇兵力

華盛頓外交家流傳着一個很有趣的故事，意在說明蘇聯對於梵蒂岡之攻擊。據說在德黑蘭會議中，羅斯福總統和邱吉爾首相談到未來和會可能邀請教皇參加的問題，史達林沉默着不表示意見。

最後還是由羅斯福發問：「你以為這舉的可能性如何？元帥先生！」  
史達林的回答，據說是這樣：「教皇有幾師兵力呢？」

## 結局

美國陸軍航空部隊總司令安諾德大將於檢討珍珠港事件以來，以目前還在擴充着的美國空軍實力的一篇文章中，有如下的結論：

「在我們，已是開始的結局；在敵人，却是結局的開始。」

## 不怕空襲

盟國機空襲法國淪陷區時，大部婦孺都不肯逃匿防空洞裏去，這未免激怒了納粹的領軍。

因為那些婦孺不避飛機的理由是：「它們是來炸你們的！」

## 冷的火雞

對於土耳其的熱度，美國新聞週刊給與一個最合時宜的標題：「冷了的火雞。」  
一個解釋很簡單，英文土耳其Turkey這個字，也可譯做火雞。

## 東京遊行

在一羣新聞記者面前，一個美國陸軍航空部隊司令官很武斷的推測着：「盟國軍隊要在擊敗日本後在東京作勝利的遊行，那怕是不可能的。」

一個記者憤怒的站起來，大聲斥責他說：「你不該如此說！你不應該長敵人的威風！」

「安靜點！」那司令官回答：「你沒有聽懂我的意思，試想想罷，到那時候，那裏還能有東京這個城市呢？」

## 日兵的希望

被包圍在新幾內亞的一羣絕望的日本兵，在談着自己的命運。

「我想，總有一隻船會把我們送回東京去的！」一個說。

「做夢！」又一個顯得很暴躁的吼叫。

「你別說不可能，」那先說話的那個解說，「我說的是一隻交換俘虜的船呀！」

## 一到東京之路

在新幾內亞的美軍所至之地，到處都有架在路旁的棕樹上的指路牌，上面寫着：  
到東京之路。」

「其中有一塊，下面并有一幽默的附註，」離此不遠，無須在此歇腳了。」

## 後退伍長

百餘年前的拿破崙戰爭中，一個偉大的德國軍人，勃留赫元帥，曾經得蒙薩爾維斯



」的頭銜。

在德人中間，希特勒所獲得的名稱，乃是「後退伍長。」

## 日本艦隊

日本的艦隊一直東躲西藏，不敢拋頭露面。美國士兵間會流行着一個笑話：

「日本的艦隊開出來了麼？」一個海軍士問他的同伴。

「總有這一天」

「那一天呢？」

「當她需要毀滅或只能投降的時候。」

## 媽媽兒子不同

美國羅斯福總統長公子詹姆斯，羅斯福上校自中太平洋（他是在海軍陸戰隊裏的）

請假回美一行。當他抵達美國國岸的那一天，新聞記者羣把他層層的包圍着了。大家希望他發表一點中太平洋對日新攻勢中的軍事消息，或者關於他最近的工作和任務。但詹姆斯却守口如瓶，什麼也不允透露。

「令堂羅斯福夫人每次到我們這兒來時，她總是隨隨便便，暢暢快快的和我們談着的，何以你却緘口不言？」一位記者笑着問。

「那情形是截然不同的！」詹姆斯很爽快的答道：「家母可不怕受軍事法庭的審判或處分呀！」

### 吊床離婚

美國威士康辛州，戰時離婚案子特別多，而且大部分都是由妻子方面提出。

據法官的調查，這些離婚案，莫不與戰爭有關。

原來威士康辛州人參加海軍的最多，他們退伍回家之後，反而都睡不慣那軟綿綿的

床，而堅持着要太太同睡吊床，像草蓆上的一樣。

太太們當然都感到不習慣，常常於甜夢中跌下來，跌得很苦，於是只有要求離婚。

## 阿圖島上樹

駐守阿圖島的兵士們，都在憂慮着阿圖島上的風景太不行，既平淡，又荒涼。

於是他們就開始造了一棵樹。兵工隊也參加一起建造。果然成功，這棵樹既美觀而又雄偉。

但是，樹裏面却裝有電網，那原是一個偽裝的代替品。

這樹上掛有一塊牌子，寫着：「阿圖島上唯一的樹」。

兵士們則稱牠爲：「阿圖島國的國樹」。

## 「前線」更好

「位太太去迎接她那剛從前線回來的丈夫，以為他一定是很想家的了，誰知她的丈夫和歡見面時，開口却說道：

「安妮！我的遺憾是你不會跟我在」一起過着這幾個月來的生活，簡直是太安適了，相信我，在那裏比在家裏好得多了。」

### 法國人希望

一個法國人說：

「戰前，我希望乘着華貴的輪船去遊覽美國；

「現在，我却希望美國人乘着粗暴的登陸艇來遊覽法國」。

（按：一九四四年六月，美軍在法海岸登陸，可算達到這位法國人的希望了。）

### 香蕉問題

美國副國務卿逸丁紐斯某次奉派赴倫敦，有六位顧問偕行，著名政治地理學家約翰·霍金斯大學校長倫曼博士，亦與其列，他過去在巴黎和會時，曾經協助威爾遜總統，規定歐洲各國的疆域。

因之，有新聞記者向羅斯福總統探詢：「倫曼博士此行，是否將在倫敦討論戰後疆域問題？」

總統很狹窄地回答道：「他們要討論香蕉問題，因為倫曼博士知道什麼地方產在香蕉。」

### 東京接近法

有一個時期，在美國空軍中會流行「東京接近法」這個名詞。他的意思是說：最低的飛行。

## 日本狙擊兵

有經驗的戰士，發現日本狙擊兵的射擊極不正確。

美國陸戰隊有一個笑話說：射擊不及格的日本兵，就被派作狙擊兵。

## 了解戰爭

一個兵士從前線回到紐約，當他發現他的家中不能獲得充分的肉類和酒時，他說：

「我現在才知道，我們是在戰爭啊！」

## 咀咒誰？

一個德國人在柏林街上，一邊走一邊喃喃的說：「那個匪徒，全世界都被他弄得天

翻地覆」。

恰巧，有一個警察從那裏經過聽見了，就把他捉去，立刻送往法庭審判。

法官問道：「你明咒誰？」

「唔吉爾！」他答。

於是他被釋放了。

當他走出法庭，又遇到剛才捉他的那個警察，他非常肯定的向那個警察說：「你一定知道，我實在是明咒誰！」

## 偉大的電影

有一位德國女明星，會到好萊塢去觀光，她向美國導演誇耀德國電影事業的成就，她說：「德國最近拍了一部偉大的電影，演員一共動用三萬人。」

美國導演回答：「這算不得什麼，好萊塢拍一部電影，往往要動員六萬人！」

那位納粹女明星被壓倒了，無話可說。

後來她回到德國，就把此事告訴了希特勒。希特勒毫不遲疑的罵她道：「你這個笨東西！你爲什麼不回答他，目前德國正在動員全國人口八千萬演員，拍攝一部最偉大的『悲慘世界』哩！」

### 希特勒見上帝

有一天，希特勒和墨索里尼先後去見上帝。

墨索里尼先進去，上帝就站起來和他握手。

及至希特勒來到，上帝反端坐不動，旁人不明白，問上帝是何原因而有厚薄。

上帝說：「我若站起來，怕希特勒奪我的位子！」

### 信任投票

某次，希特勒政府舉行國民「信任」投票，官方發表的結果是：德國人民百分之九



八·乃是擁護希特勒及其政策。

有一個最受歡迎的德國喜劇演員，向他的觀眾演說道：「我剛剛旅行了全國回來，很奇怪的是，行蹤所至，所遇見的總是那百分之一，一的國民」。

## 二次發瘋

戰前，有一人患神經病，治療了七年，才恢復正常。

病好之後，他出去買一雙皮鞋，問了價錢之後，不覺他又瘋了。

## 重稅

戰時稅重，各國皆然，在華盛頓却有人編造了一個有趣的故事。

有一個孩子，沒有辦法籌得他所需要的一百元錢，於是他決定請上帝賜助，他所禱了整整個星期却無結果，於是他就寫了一封信向上帝問訊。

郵局對於投寄上帝的信無法交還，就送到白宮去，交給羅斯福總統。總統讀到了信，心裏暗暗好笑，就吩咐寄五元錢給這個小孩。

小孩得到回信十分高興，最少是部份的實現了。因此，他又寫一封致謝的信給上帝，他附帶的聲明說：「……但是，我發覺你的信是從華盛頓轉來的，只有五元錢，還有九十五元錢，一定是那裏的官吏，按例抽去了百分之九十五的稅收罷！」

### 父子一樣

亂世男女，是糾纏不清的。

小燕尼把他學校裏成績報告單帶回家，上面有先生的評語道：「親愛的布朗克夫人，令郎是個聰敏的孩子，只是他隨時時刻同女孩子們攪在一塊，我正在考慮用某種方法來糾正他。」

母親讀完了大感興趣，立刻寫一回信給那老師道：「親愛的斯柯夫小姐，假如我想

到了某種方法時，請讓我知道。因為我對於他的爸爸，也正有同樣的煩惱哩！」

第...日「...」  
撿雜

有一些奸商，連食米都攪雜砂石在內，因而種幾大謊話了「一個故事」。

一個波蘭國王派遣的使者來到人間，他傳送關於冥國許多新消息，報告新近從人間到冥國去的人們的遭遇。

其中最窮人的，是一個米商，因為過分的在他拿出來的米糶中攪雜了砂石，閻羅王就罰他永遠在地獄中吃着絕不攪雜米派的砂石。

### 猶太血

有一個總督飛行員，因空域被擊墜地，被英軍俘獲。

這個飛行員做獲無禮，他抄寫關，每每給捕給傷時，他還不過口的罵猶太人。

醫生默然，給他驗了血，然後再告訴他：「你的體內現在已經有了兩品脫猶太人的血了，希望你的性格從此改變。」

### 絕對勝利

希特勒的「英勇無敵」軍隊，常常獲得絕對的勝利。他們在歐洲佔領區，創造了一個新紀錄，他們一下子殺死了無數的人質，而他們自己，却沒有損失一兵一卒。

### 學府新術語

開始追求曰「滑翔」，追求成功曰「起飛」，結婚曰「駕駛」，生孩子曰「投彈」。  
低年級的向高年級的追求曰「高射」高年級的向低年級的進攻曰「俯衝轟炸」，同年級則曰「平射」。

## 四隻餓蠅

有四隻肚子餓極了的蒼蠅。到處找尋食物。

第一隻蒼蠅看到了一條香腸，快活非常，大吃一頓，不料吃後立瀕身死。因為製香腸的商人爲圖顏色鮮明，可賣高價，搗了有毒的顏料，結果蒼蠅中毒而死。

第二隻蒼蠅找到了一堆麵粉，吃過也一命嗚呼，原來麵粉內給商人搗了明礬。

第三隻蒼蠅找到了一瓶牛奶，吃後也魂歸九泉，原來牛奶之內也給商人搗了白堊，因而中毒。

第四隻蒼蠅，見同伴一一喪生，不竟懣從中來，自設無生活樂趣，它看見了一張捕蠅紙，明知是陷阱，但心想與其餓死不如毒死，且可追隨各友伴於地下，它便藉紙上的膠液吃下。不料越吃越精神，原來製捕蠅紙的商人，因爲偷工減料，少用了藥，以致毒性甚少，變爲補劑了。

對其心，舉世都驚了。

毀滅與投降。東京的飛機轟炸了商人，因為他買了鴉片，也買了藥，以養毒。

日本投降時，廣東的飛機，不發一彈，美國軍用飛機，飛行着，一個個飛機，轟炸了。

日本投降時，飛機向來，不發一彈，不言不語，守衛員，一舉一動，

因他總電上問他的同伴。

這在總電上問他的同伴。這在總電上問他的同伴。這在總電上問他的同伴。

那那一架呢？「一戰一戰，到這也一命一命，到這也一命一命，到這也一命一命。」

這在總電上問他的同伴。這在總電上問他的同伴。這在總電上問他的同伴。

這在總電上問他的同伴。這在總電上問他的同伴。這在總電上問他的同伴。

這在總電上問他的同伴。這在總電上問他的同伴。這在總電上問他的同伴。

一個美國記者在烏克蘭前線問羅果夫將軍：「也有德軍俘虜自稱是共產黨員的麼？」

他說：「大約有百分之十，自己說是『共產主義的信徒』；總不算少了，因為，至少

你看他精神也比我到自認是國社黨黨員的了。」

### 甜心別鬆我

美國原有一隻被大家所愛唱的歌，是著名歌星平克勞斯貝所首先唱出的，名

叫「甜心別鬆開我」。

現在，這一隻歌更流行在太平洋上，可是唱它的人不完全有此羅曼的「綺思」，

原來他們是看不見面的日本艦隊當做「甜心」了。

原稿：蘇一夫，譯者：...

### 乾杯與廁所

蘇一夫，譯者：...

蘇一夫，譯者：...

一致的政綱和願望之後，其本林大元帥特在柏林白宮接見宴會時。

琳，席間，其本林一再起身與盟國貴賓「乾杯」，並被其先後共推羅斯福總統，邱吉爾首

相，史登外長，史太林自己，以及英美蘇三國海陸空將士的健康。

史太林每次起立發言時，總是滿面春風地帶着許多幽默的語氣，英美方面的人員等翻譯員解明之後，大家總是來個「乾杯」。

最後一次，史太林又起身發言，英美各要員都已緊握着酒杯，準備再來一次乾杯；可是，這一次，翻譯員却帶着笑說：「請拉貴賓！史太林元帥說：男廁所就在右邊門外。」

### 宣傳艦隊

當戰爭初期，英國方處於黯淡的命運中的時候，納粹的廣播說：「英國的海軍已經沒有作戰的艦隊而只有宣傳的艦隊了。」

對前天，英國的廣播提起了這套話而予以報復，英國廣播員說：「如今希特勒連宣傳的艦隊也一無所有。」



## 英姿

一個美國士兵入伍的第一天就請求告一天事假，他的告假單上的理由寫着：「我要去與愛人見面，給她看看我穿上了軍裝的英姿」。

## 「老爺」的女難

案為世界男性讀者所歡迎的美國「老爺」雜誌，因為戰時節約紙張，被禁止發行，在被禁前曾有一個「徵兆」，據常為該雜誌撰稿的斯洛蒂氏說：「老爺」一向拒絕登載女作家的作品，但後來破了例，一連登出了出自女人手筆的兩篇特寫文與一篇小說，而不久，即遭禁止出版。該雜誌編輯之一陶門斯幽默地說：「到底女人是羈水！」

## 藝術創作

美軍西點軍校繪圖班是爲了教授未來的軍官們一些工程設計地形測繪等技藝，但這些學員們時常總很靈活的表现出他們的藝術天才。

有一次某學員受命繪一鄉村橋樑的圖樣，他嚴密的畫了兩個幼童坐在橋樑的欄桿上。這自然不能得到教官的讚許，並且很嚴厲的叫他「將小孩由橋上取去」。當第二次教官在課室巡視時，發現他的命令已被違從了，幼童已被由橋欄上取下，但却被移置在河邊上。「要不得！」教官厲聲說，「取消了他們！」

當教官第三次巡視時，發現該生圖上所畫幼童，確已隱跡，但在他們所站的地方，却發涼的矗立着兩個小墓石！

## 德國人

有一次在一條到美國去的輪船上，一個德國人時時摸出希特勒的照片來看。

「你這樣的愛你的元首嗎？」一個美國人感到非常驚奇。

「我不知道」這個德國人說：「我因為我非常懇家，我離開德國當在使有難過，當我看看這照片，我可以忘掉德國」。

### 希特勒出世

希特勒出世了。

在一間漆黑的小屋裏，孕婦被陣痛痛得暈絕過去了好幾次。這會是一箇新生命的開始。他們並沒有做過甚麼昧天良的事，為什麼你分娩時痛楚到這樣的程度？」丈夫緊抱住那孕婦的腰部，吻着他那頭髮，產科醫生和看護束手無策，在當時他們利用音樂來想減少孕婦的痛苦。結果，不行。丈夫頭上直冒汗，終於說：「將要出生的孩子莫不是魔鬼！」

「如果這魔鬼的話，」孕婦清醒了「我情愿他不出生到這世界上來，我情愿跟他一起死！」

這孩子終於出世了。這是一八八九年四月二十二日上午五時半的事。這孩子便是阿

遺夫。希特勒！

李淑

## 菊子候車

菊子因為深怕自己的女兒被警察抓去送到前線去當妓女，便收拾停當了，要把女兒送到倉良去，也許可以免去了這一場的酷劫。

母女二人在火車站上足足地等候了四五個小時還不見快車進站。

「先生，」菊子問着一位女站夫「這班車什麼時候到？」

「說不准，難道你不知道是戰時麼？」也許在一兩天以內總會有一班車來的。」這時候，她的女兒已經被警察發現帶走了。

## 女子無鬚之故

在一個初中的生理學課堂裏，有一位女教員正在講解剖學，講得正起勁的當兒，頭

皮的約克忽然站

「爲什麼公公長得比母親好看？」

「爲了吸引異性的愛慕。」女教員很莊重說。

「老師，這是愛德華的聲音，爲什麼女人不長鬚鬚？」

「我知道。」瑪麗喊了出來，老師便叫她站起來解釋，她便繼續着道，「媽媽說，

現在刀片太貴了，這是女人節省的天性，所以不長鬚鬚，省下一筆買刀片的費用——」

「那麼，爲什麼女人們有兩隻大奶子呢？」約克很不服氣地搶着問。

「也是爲了節省？」小瑪麗偏要示強，脫口便說出：「現在牛奶的價錢太高了。」

## 殺斷敵人刀

。動亂震顛了全球，戰爭波盪着斯巴坦。

這城裏接到了徵兵入伍的訓令。第一批調徵的名單在市政廳的門口公佈了。那名單

上的第三個姓名便是約克·維德。這消息一下子轉遍了全鎮，轉進了約克和他全家的耳裏。

「約克，親愛的，」約克的妻子憂慮地說：「你一點兒氣力都沒有，那裏還能夠打仗？你將怎麼辦呢？」

「你聽我在前線上一無所獲的歸來，曾因為被敵軍捉去了，我也得因這殺我全殺斷了我的刀。」

與海軍中

## 二、知肉味

有一位德國軍人在前線把自己的眼打斷了，在貴險裏割掉那隻眼，住了些時日，便與高彩烈地在柏林的家裏趨。一進門裏，他自己的老婆新生了一個姊妹。不勝驚異。

「我出征了三年，這姊妹那兒來的？」他滿肚的牢騷，不便立刻發洩，便這樣問了「一句」。

「這是你的呀！因為我知道柏林的報紙就編得這樣可怕，誰也不得一飽，牠才在我這裏多住了一兩年才出世的，」這德國女子自以為聰明。這時她注意到丈夫的腿被鏟了一隻，「親朋，你的那隻腿呢？」

「鏟掉了。」

「為什麼不帶回來，多麼可惜！」她很氣憤，「我已歷兩年沒有嘗過狗的滋味了。」

### 東京暢銷書

東京的文化界，自戰爭發生以來，景象是蕭條之極。往往一本蠻好的書，被扣除了許多重要的文字和插圖，便再也暢銷不了。政府又不許一般發行者因此而停頓。

在今年春天，朝日新聞報社召開了一次座談會。

「在目前或戰後發行一本什麼書籍，才得傾銷全國或全世界？」這是主席提出來的問題。

「祇有一本書，我可以担保他的銷路必暢——」一個書商喃喃着。

「什麼書？請教。」

「戰時罪文錄！」這書商說，「就是把戰時被扣不許發表的文字拿來發表。誰不愛看！」

### 典型人物

從遠處來了一個矮胖子，一撮八字鬍鬚，有許多神氣活現的人前護後擁着他。

「這人偉大！」一個學生說，「他沒有進過學校的門」却有許多學校裏的教授欽佩他，「捧他。」

「這人關氣！」一個鄉下人說，「他一天到晚無所長事，可是到時候他就有吃的。」

「這人可愛，」一個商人說，「他有的是錢，不是用腦筋賺的，」却是別人奉承



的。」

「這人可靠，」一個女人說，「他已經成了社會上有名的人物，他就決不敢再去勾引別的姑娘。」

「這人英勇！」一個軍人說，「他沒有打過仗，可是陣亡者的勳章都帶在自己的身上。」

### 遲了一步

洛杉磯廠出了一件謀殺案，某報記者費頓跟着一位警察趕到出事地點，察看地板上驗着的死屍之後，把該房主拉到一邊輕輕說道：「這間房子空出來我可以租嗎？」

房主答道：「那位警察先生剛剛付了租金」。

### 三年逃兵

在高加索前線，羅馬尼亞軍被俘最多，羅果夫將軍告訴記者說：「他們被俘時只問一個問題，『布加勒斯特（羅馬京城）失守沒有？』有一個生相很滑稽的羅籍俘虜且會驕傲地說『我已經做了三年逃兵』。羅果夫總了，即在縱聲大笑後說：『你瞧他們連納粹都當不賊。』」

### 誰也不穩

當德軍名將波克元帥在東線戰敗，突被希特勒下令撤職時，他的好朋友著名德國音樂家佛德溫韋爾曾以戲言揶揄他。

波克元帥說道：「算了罷，老兄！假如元首也能指揮着樂隊的話，怕你也不會再有公開演奏的日子的了！」

### 軍中所需

厄米茲將軍所部艦隊實力充足，一切都準備充分，已然是不缺少什麼的？可是日本軍艦只是避不見面。

有一天，厄米茲將軍笑着對記者說：

「我現在感覺到，在我的活動中實在缺少一種東西。」什麼是你所缺少的呢？」記者問

「是開到我們面前來的日本艦隊啊！」

## 人民觀察報

有一位丹麥記者駕了一艘小船由丹麥逃到瑞典，他的手因為割藥太久而正在出血，但是他仍笑得很高興。他的一位瑞典朋友問道：「你們怎樣還能保持幽默感呢？」這位丹麥人把口袋一翻，同時說道：「我可必須保持。因為德人留給我們的東西，除此以外就沒有別的了。」

他指指他泡濕了的海水的褲子說：「我一向知道納粹報紙冒充貨，但這套代用品衣服也一定是用希特勒的『人民觀察報』做的，所以不厚薄，而且很容易變色。」

### 坐乘電車

大部分的玩笑開在德國的士氣上，在哥本哈根有兩個丹麥人與一位德國海軍軍官同在一輛電車上。

他們把幾個銀幣伸到德國軍官身邊，說道：「兩張」，軍官不能不自己聲明說：「我是一個德國海軍軍官！」

於是，兩個丹麥人中有一個就假裝吃驚，向另一個說：「卡爾，我們錯得糟糕，這裏一定是被德國潛水艇了。」

### 烟尾毛病

丹麥愛國份子第一次猛炸與放火，納粹報紙都沒有提，後來連續發生，報紙上說是「意外事件」。

以後「意外事件」到了不容忽視之程度，報紙也開始報告了，但仍說是由於「亂揮之烟尾」引起的。

有一次丹麥最大的木材場起火時，連續發生定期性轟炸。在轟炸間歇時一個丹麥人，大聲叫道：「這一定是那些香烟出的毛病。」

## 立刻就對

有一時期偽造的「營業證」在丹麥各處發行，甚至發行到了德國秘密警察的司令部裏。那證上嚴肅地說：「祇要你給我們一個通知，我們立刻就對……丹麥破壞團」。

## 留給笨蛋幹

替侵略者工作的有些工廠老闆：有時會接到電話：「我們是奉遜破壞黨，你的工廠將在兩分鐘內爆炸。」

有時工廠果然在預定的時刻炸了。有則「奉遜黨」只是開開玩笑。但當工人離廠躲避彈後重又回來的時候，他們往往發現了傳單上面寫道：「弟兄們不要執行德人的命令。把你們毀了的工具丟掉！如果你並不喜歡工作，留下來給德國笨蛋去幹吧。」

### 交白卷的

在美國普林斯登的一個教室裏，一個海軍教規向他的年青的學員們提出警告說：「這一次作文試驗非常重要，那些不及格的，很有可能被送到打得最激烈的戰線上。」話剛說完，馬上就有四個學員跑上去交白卷。

(指：……：「馬上就幹」)  
馬上就幹

紐約某行政官爲了要激勵職員加緊工作，在他的辦公室和所屬工廠裏貼了「馬上就幹」的標語。

數週以後，人家問他這辦法的效果怎樣，只見他搖頭嘆息。他說：

「這件事我真是不願意再提。他們真是『馬上就幹』了。出納員撈了四千元現款逃之夭夭，速記組長帶走了我最好的女書記，工廠裏的工人罷工要求增加工資。那些練習生也立即投到海軍裏去了。」

偽裝異想

：在英文「讀者文摘」中，有這樣一段有趣味的誇張的附話，讓我不譯述給愛琴越開的讀者們：

有三個加拿大騎衛隊的警士，在某次夏季軍隊操演中，把他們自己偽裝成爲三株樹，在那田野之間靜日等待着埋伏着以防敵人之到來。他們三人的偽裝太好了，偽裝到和真正的樹木不能分別。

結果，其中有一人發覺爲象鼻蟲所侵咬，另一個則發現有人在他膝蓋骨上彫刻了「湯姆愛上了瑪麗」的字句；至於第三個呢，據說爲木商料所砍去，而現在已經成爲阿爾察馬路上的一根電線桿了。

### 檢查特准

一個在海外服役的美國兵士寫信給他留在本國的夫人，說道：「我們曾經事先徵求了軍郵檢查員的同意，他們說無妨寫給你們知道我們現時是在XXXX；但除此而外，他們却不能再說些什麼的了！」

（註：XXXX，結果還是被檢去！）



## 獵豔新術

美國空軍有一種追求異性的新法，先在電話簿裏找出一些「小姐」的名字，接通了以後便說：「喂，我是空軍隊長陳某（如果這位小姐姓陳的話），我的父親住在卡州，他寫信告訴我說我有一位堂表妹住在貴處」。『哦？我倒不曉得我們有住在卡州的親戚，不過我們的家族的確相當大的』。

「我可以曉得你有多大年紀嗎，陳小姐」。

「二十二」。

「我的父親說我那位堂表妹是二十歲左右的。我可以會會你談談這件事不？」

——如果她是漂亮的點，誰曉得可能有什麼結果呢？如果她並不好看，那麼電話簿裏，別的就得多得很。

## 大船

一個美國水手和一個英國水手互相誇耀着他們本國海軍的如何如何龐大，英國水手：「我們的艦艇太大了，我們的艦長在艦上，要坐着汽車來往巡視哩！」

美國水手：「那算什麼回事，值得大驚小怪！我們的旗艦，單單在廚房一隅，我們的廚夫要另坐小型潛水艇由自來水儲備桶到對面去看看他的洋薯是否已經煮熟了哩！」

## 德人戰後出路

納粹德國境內現在有幾百所大小類似進修班的學堂，專教那幾萬名的納粹殘廢軍人，學習他們在戰後準備做的各種不同技藝或事業。

最受多數人注意的科目：「銷售人壽保險」。

## 莫人無祕密

丘吉爾有一種隨時停止工作，跑到澡盆裏泡上一些時候的習慣。泡完了以後便赤裸地在房間裏面來回地走。有一次當他住在白宮裏也照樣來這麼一套的時候，有人在外面敲門。丘相誠意地說：「請進請進」門。羅斯總統剛跑進去便趕快退出來。

可是丘吉爾馬上伸出手叫道：「進來罷，總統先生。我已經對你說過很多次，我們英國人是沒有什麼東西要隱匿的！」

### 賣鞋廣告

洛杉磯一家鞋店的廣告上，有一妙句曰：

「我們的鞋不僅幫助你走路，而且使你穿上了它時總覺得非走路不可。」

忘記了自己

美國麻省某銀行的副經理向職時經濟部請求分派某項工作。正當他在等候回話的時候

傑，戰時經濟部也向銀行方面要求推廣關於這方面的人才。銀行認為副經理是最合適的人選，而戰時經濟部也就立刻任用了。

不久以後，當這銀行家在華蓋頓戰時經濟部埋頭工作之際，收到一封由本部發出去經過紐約轉回來的信，婉轉地拒絕了他目前的請求。這時是他沒有資格去擔任這種工作。待他再留心看看的時候，發現這封信的末尾，簽着他自己的名字。

### 倭人髮

顧客：「（驚怒的）『什麼！你把我的飛機頭髮統統剪光了！』」

理髮師：「你不看見牆上貼的那張『毛髮獻納』的佈告嗎？」

顧客：「豈有此理——毛髮也要獻納！」（大怒）

理髮師：「當局因為羊毛缺乏而且爲了要廢物利用，所以頒布了『理髮調整會』」

收集着頭髮，你來羊毛的『代用品』了。」

## 日本肚皮

母親：「白米今天又漲價了！以後我們的飯應該節省一點才好。」

孩子：「如果要節省飯量，那麼我們一輩子也不能有像父親那麼神氣的大肚皮了！」

母親：「我們雖然瘦了，可是爸爸在支那，也許吃得比以前的肚皮更大了哩！」

孩子：「啊！那大得像鼓一樣的大肚皮，在『切腹』的時候不要痛苦麼？」

## 東洋酒

老板：「酒瓶洗好了嗎？」

學徒：「還在洗哩。」

老板：「只須把外面塵灰擦擦，裏面的酒味不要洗掉，然後每個瓶子裝上一瓶水。」

「學後……作什麼用呀？……」

「老板……「噲！傻傢伙。那不就跟國營酒廠的出品一樣嗎？」

### 東洋牛奶

牧場主：「喂！你這傢伙。真不懂節約的國策。每天給他們吃這麼許多草料，幹嗎

？」

「僱員：「這些牛可惡得很哩！牠們好像也知道牛奶漲價了。不多加飼料，老是不肯榨出奶來哩！」

牧場主：「放屁！我個自己！天賜麻瘋病，但是，一種的並不能減少我們的工作呀

！」

合式鋼盔

「你的日本劍盜是從那兒得來的？」一個美國兵問他的同僚。

「殺了一百多個日本兵！」

「爲甚麼呢？」

「這才找到這頂剛剛替我戴的。」

## 狗與敬禮

有一次，一位頗紅的挪威丑角，穿著德國軍服，走上舞台中央。向台下的觀眾舉他的右手行了一個納粹軍禮。台下的許多德國軍官立刻站起來立正還禮。但是他並不放下舉高的右手，微笑地說：「我的小狗昨天跳得這麼高！」

## 重要武器

太平洋美國海陸空三軍將士，有一時期，紛紛傳說日寇即將使用她的最後而又最重

要的祕密武器了！一條旗竿上面高懸着一塊白布。

## 仁慈的水電

一個德國商船艦主，向德國的海軍法庭報告他商船喪失經過。他說：「我們的船是給一艘英國的潛艇擊沉的」。

「等一等，」那軍官說「不會的，在波羅的海是沒有英國潛艇的，你大概是撞了水雷吧」。「好吧」，船主無可奈何地說：「就算是我們碰了水雷吧。」

法官再追問他詳細的情形。

「那水雷給我一個警告，讓我們在十五分鐘內坐救生艇逃命。」船主說。

## 美國總統

德國國社黨宣傳部長戈培爾：最近適合全國報紙重新攻擊羅斯福長：他們咒罵羅斯



爾說他是「德國有史以來一個最壞的美國大總統」！

### 婚者臉相

在一艘郵船的甲板上，坐着一個男人：忽然有一位小姐走近他的身邊，對他說：「我們的橋戲缺一個人，你正是我們要找的人，因為我知道結婚的男人是很喜歡打橋牌的。」

「我並不是已經結婚了呵，我不過是疊船而已」。

### 敗退的前進

當美軍由法西第二戰場向巴黎前進之時，舊金山收聽到的東京廣播同盟社軍事評論家對於第二戰場的分析有下列之妙語：「大隊盟軍正向法國內陸繼續作大規模敗退中。」

### 一接吻地方

一雙情侶想找一個幽靜地點來擁抱個痛快，但找來找去都碰見人，到處都是人。那個男的忽想然出一個好主意。把女的帶到火車站去，在需要開行的客車門口假裝着離別的樣子，他親熱地抱吻着她。

這雙情侶在四五個不同的月台上演過這種新鮮的把戲以後，一個富於同情心的脚夫走過來輕輕地對那青年人說：

「爲什麼你不帶她到公共汽車總站去呢？那裏每三分鐘就開車一次了！」

### 死後覆電

有一個軍官在接了委以後幾天，接到一個從軍藥處打來的電報說：

「我們歡意地通知你，你的檢查結果證明你有心病及肺癆病。」

一點鐘以後，第二電報來了。說：

「請不要管上一個給你的電報吧，你的紀錄和別人混錯了。」

這猶放了蕪心事的軍官打一個驚跳，叫「抱歉得很！你們改正的電報來得太遲了。我已經在四十分鐘以後自殺了。」

### 從軍理由

一個曾在第一次世界大戰時當過兵的美國人，現在又在第二次世界大戰當兵打仗了。他的同僚們看他年紀已不小，這一次實在可以不必再入伍，所以都覺得莫名其妙起來。

同僚中有一位比較跟他感情好的問他：「究竟你這一次來當兵是由於什麼動機呢？爲了好看機好打仗麼？爲了想重懲日倭麼？或者爲了你喜歡軍人的生活？」

「唉，小孩子，一點都不是的。」那位老軍人解釋着道：「上次大戰時，我穿了軍服漂亮風流，女人們都把我當作理想情人一般看待，爭向我追求着。可是我那個時候卻像是個傻瓜，一點也不會對她們注意。如今呢！時隔廿五年了，而我仍是一個孤零零的

單身漢，還沒有妻室，因此，我決定重行入伍——因為我再也忍不住孤寂無伴的生涯了。

## 大靴

我駐印綏軍，曾係發給美國裝備。有身材瘦小之用籍遠征軍某，誤領一碩大無比之皮靴。當美國軍官來營教練新兵，發向左轉，向右轉，向後轉之口令時，諸人之足皆遵照口令作稽；轉向，祇此兵雙靴，兀立不動如故。美軍官怪其犯規，將施以責備。該兵乃曰，我之靴雖不動，我之雙足隨遵循口令在靴中隨意迴轉，並未犯規也。軍官聽之果信，乃為易小靴。

## 信口開河

影道之役，卡欽戰士數人極喜誇大。曾向其長官捏造戰績。稱曰我以小刀殺殺日本兵二十餘名，一則曰我亦手奪機關鎗兩挺，一則謂我擄獲日本師團長一人。其後丁成

相繼發言，無非信口開河，惟隊長不發一言，或問曰：君邇時得何項功績，可發表否。

隊長曰：諸君問僕之功績乎，僕已於彼時戰死矣。

### 缺席比較

在英國工廠裏，工人的缺席誠然是嚴重的問題——但在德國問題却更加嚴重了！缺席的却不單是工人們，而是整個的工廠罷！

### 聊且快意

一個駐在倫敦的美空軍軍曹，手裏拿着一架照相機，在路上每逢妙齡少女便不斷給她們拍照。他的同僚問他那裏來的那麼多膠片？他似乎很高興而得意的說：「我並沒有膠片，但在這個時候，我這樣對她們裝裝樣，拍拍照，也覺得足夠有趣的了。」

### 勝利時刻預測

許多人在一起研究，同盟國的最後勝利，何時可以出現？某甲說：年月日我不敢預料，但是時刻我却可以斷定，是十一點零五分。大家十分詫異，問他何所根據？某甲說：十一點零五分的時候鐘錶上的長短兩根針正做V字形，這不是明明指示勝利的時刻

### 羅斯福是對的

哈利賀甫金新一向是怕羞的，當他向瑪茜求婚時，他說：「我剛才和羅斯福總統談話，我問他是否以爲你會答應嫁給我，假使我向你求婚——總統說他以爲你一定會答應。」

「這話向來是對的」。她回答說。

### 豬與德兵

一次，有一德兵，到吉爾盧爲一家旅館裏開房間，竟敢將那裏的豬殺了，那房間要

多少錢一天，說：「豬欄要多少錢一天？」

旅館老板回答道：「住一條豬兩個馬克，住兩條豬三個馬克。」

### 墓場定位

有一天，戈林要同戈培爾去看戲，打了一個電話到罰家罰場。

「給我們留兩個好位子！」

「你要多少大的尺寸啊？」

「放屁！什麼尺寸！告訴你，我是元首府邸。」

「哎！恐怕你打錯了，我們這裏是公墓場。」

### 櫥窗內

巴黎一家書店的玻璃櫥窗內，陳列一張希特勒像片，像片前展開一張法國地圖，而

在其間擺着法勒爾的一部「贈殺者。」另一角則併列着貝當和顯伐爾的像片，像片下則貼着小字條一紙，寫着「已出賣」。

### 死人打電話

挪威人最恨的德人是亨利·格萊詩，因為這個吸血鬼，他在屈龍登時，曾於三天內處死格萊詩等三十四人。

不久之後，路丹的睡眠常被電話打擾，電話裏老是問：「你睡得好嗎？我是格萊詩。」

一晚上的電話，都是輪流的用那三十四個死人名字打去。

路丹弄得無法，只能命令以後晚上打來的電話，一概不接。

抱歉和高興



有一日本大使，不懂英文，旁人教他說兩句應酬話：「我很高興看見你」，「我很抱歉我不能說英文」。

在一個宴會上，他以為一定坐在總統的旁邊，誰知却被排定坐在總統夫人的旁邊，他心旌而又想敷衍總統夫人，便把學會的兩句英文說給她聽：「我很抱歉看見你」，我很高興我不能說英文。」

### 希特勒墓誌銘

有人建議，希特勒墓碑上的墓誌銘，應該這樣刻着：「此乃吾等領土最後之要求也」。

### 四個人

四個德國人，有個「領袖」。

四個法國人，有「四個女朋友」。

四個英國人，有個「會議」。

四個美國人，有架「汽車」。

四個中國人，有副「麻將」。

### 讓他多玩一回

巴黎有回力球場，凡玩球的都有規定時間的限制。有一次，一個中國人去玩球，過了規定時間，還覺得沒有盡興，不肯退出場外。

侍者干涉不聽，只有報告管理員，請他去制止。這園管理員是德國人，聞言却說：「中國抗戰六七年了，就讓他多玩一會罷。」

### 希晒茶草

歐洲飢饉，形勢嚴重，希臘的流民，一個最闊綽者的菜單是：

早餐二杯茶，一片乾麵包。午餐一碟，無油蔬菜，晚餐一盤麵粉湯，幾個橄欖。

至於肉食，無牛豬，只有鼠肉與驢肉，每三磅一塊，價美金十元。

## 歷史的失敗

兒子帶了成績報告單從學校裏回來，各門都還好，只有歷史一課太差，考不及格。母親責罰兒子，父親却只笑了一笑道：「這有什麼要緊，古往今來的偉人們，誰個不在歷史上失敗哩！」

## 隆美爾與鍊

納粹名將隆美爾，是以行動時間的準確，被誇耀着的。因之他有一個綽號，叫做「鍊」。

但是，在一個被英國第八軍俘獲的德軍身上，獲得一本日記，裏面寫着一個笑話說：「隆美爾與鍊究竟有什麼分別呢？鍊是永遠向前走着的，隆美爾却是向後退着的。」

## 炸香料島

美國軍事宣傳品，有許多是極富於詩意的，如關於帝汶島之一幅漫畫，上面寫着：「這是著名的香料島，你若不信，試投一個炸彈下去，你會聞到一陣悅人的檀香味和荳蔻味。」

## 鞋帶式勝利

著名評論家萊蒙克拉撥，曾被日本報紙稱為「針評論家」。他把日本的初期勝利，稱為「鞋帶式的勝利」，意思是說，「斷得最快！」

## 前後漢

江浙淪陷同胞，把京滬諸奸，分做兩期。京滬淪陷時附逆諸奸叫，做「前漢」；繼

汪逆出言諂媚，叫做「後漢」。無論前漢後漢，人人皆欲食其肉。

## 已非處女

美國潛艇「斯泰琴號」，第一次擊沉敵戰艦後，拍電和旗艦說：「斯泰琴不再是處女了。」

## 羅斯福的咖啡

美國實行節約，分配消費，成效甚為良好。有一次，羅斯福總統招待記者時，有人問他。「一天喝幾杯咖啡？」

總統說：「兩杯」。此人又問：「政府規定每人只喝一杯，總統何以竟在例外？」總統合笑道：「我上午喝一杯，下午再把煮過的咖啡渣沖水喝一杯，所以喝兩杯。」

## V字另一解釋

一個蘇聯兵士，從芬蘭的俘虜集中營逃到瑞士，據他談稱：

芬蘭集中營，設備簡陋不堪；每一小間內，要住俘虜三五百人，一隻小床上要睡五個人，每人衣背上，都被用白粉寫個大字。

這個V字，並不同於盟軍「勝利」的解釋，乃是芬蘭語「萬基」的縮寫。這原是一種玩笑，「萬基」的意思是「俘虜」。

## 收買稿紙

英倫紙張奇缺，據「噴區雜誌」載，最近某作家以原稿一本交出版商，第二天就接到那出版商的回信說：「敝店對先生大著不感受興趣，但有意出高價收買先生之原稿紙。」

## 威士忌酒

紐約威士忌黑市價格極高，有一天，一個酒徒捧了一本聖經跑到「蘿蔓餐館」，走近櫃台前，先把聖經向經理面前遞過去，然後說道：「請你把右手按在聖經上起個誓，你們真的沒有威士忌。」

## 太太待遇

戰時人工缺乏，僱用女傭甚為困難，有人在報上刊登徵用女傭啓事，待遇一項上寫道：「完全照太太一樣供給。」

## 三位客人

瑞京斯德哥爾摩大飯店的理髮廳裏，某次，有三位外國客人，并排坐在一條長凳上

約有兩小時，彼此未交一言。這三個人是：英國記者高爾亭，芬蘭和平談判代表派寧希維博士，德國大使館某武官。

### 感謝上帝

在德國，母親教兒子說：「感謝上帝，爲我們生了元首希特勒。」

時間一久，兒子對於刻板文章厭倦了，就問母親道：「假如希特勒死了呢？」

母親道：「那你就感謝上帝好了。」

### 冗繁的演講

邱吉爾首相素來以善寫精采散文著稱，他現在還是經常不斷的從事寫作，并且向一般冗繁的官廳文書作戰。

有一次，艾登外相預備了一篇關於戰後問題的冗長演說詞，首相看後，就把原文送



國外交部，并附簡短條子一紙，上書：「我已看了你的演說詞，我發覺那上面，除了」  
在你出門前請看天氣換服裝」幾個字沒有應用外，所有字架上常用的字眼，你都已用過  
了。」

### 來而不往

貝當有一次到一個小學去參觀，一個小學生向他問道：「你到過德國沒有？」

貝當說：「沒有！」

那個小學生說：「可是德國人已經到法國來過兩次了。」

### 早餐

美國米林頓地方，有一家飯館，戰時掛出大照牌一塊，上書：「本館大賤買，早餐  
三角五分一客，許雞蛋兩個，黑咖啡一杯，阿司匹靈兩片，交響樂一小時。」

### 包括

日本同盟社以造謠出名，據說，有一次他發表過如下的消息：

「德機毀美機四十一架，其中包括轟炸機四十四架。」  
妙哉這個「包括」！

### 美國花生

美駐英空軍少校克萊特，攜美國花生一罐，訪贈蕭伯納，蕭翁大悅，和他暢談許久。二而說當時，一面端着那花生罐子和他女書記說：「你聽，美國花生的聲音，比英國的花生都好聽些！」

### 鄉土

在美國紐吉爾曼的塞克薩斯州的征人寫信回家說：「我們鄉愁重重，恨無家鄉泥土的芬香可聞。」

於是，該州當局在下次送往慰勞品時，特別加上十麻袋泥土，運往紐吉爾曼，並且附一封信說：「這都是從塞克薩斯州近郊掘來的泥土，載來送給你們，感情還可聞之無。」

### 回國

美籍日人九若基軍曹，現在美國空軍中服役，他跟人說：「我頗懷念東京，希望能駕一架解放式的重轟炸機，帶幾個炸彈去拜望東京。」

### 學日本德國語

美國人學外國語的風氣，戰時最盛。星期六晚郵週報稱，因為美國人都想用日語說

「東京怎樣走？」又都想用德語說，「希特勒！舉起你的雙手！」

## 元首的客人

德國人現在對房屋被炸了面將在空炸的擾屋裏幾百萬人，有一個新名詞，叫做「元首的客人」。

於是。有逃出德國的一個幸運德國人，他講了如下的一个故事。

「很幸運，我在柏林附近的家沒有被炸，在十一月間大轟炸之後，有一些無家可歸的人搬進了我們的屋子，接着又有一批搬來。最初一星期倒沒有什麼。

「之後，有一個「客人」得了危險的流行症，繼之，發現一些人開始偷取碗櫃裏放的食物。十二月中的轟炸以後，水的供給也成了問題。有一位擠進來的「客人」的哥哥炸掉了家，也就牽領全家大小自行搬進我的屋子來。

「最不好的事情發生在後來，有一位炸掉了家的「客人」的女兒的丈夫，從陸軍前

總得了十天假回來，也住在我那裏來，於是，我的家就成了接食，打孩子，和爭吵的地獄了。」

「因此，我自己就不得不走了。」

### 蘋果已熟

英國新聞記者的描寫手頭常有佳趣。

當盟軍將進攻拉布爾時，「觀察者周報」的太平洋戰地記者，便藉拉布爾做「一隻已熟待採的蘋果。」

### 藏身術

日本艦隊極力隱藏，不敢和美軍艦隊見面。

可巧，在太平洋戰場，從日軍潰逃的陣地中，發現了一本日文書，叫做「藏身術」。

據說，這本書實是日本文學的教科書。

### 你在何處

美國某報駐滬記者某君，說了一件得意的事。

他說：某次，我得到一條好消息，在半小時內發出了電訊。兩天後，報館給我回電說：「慶祝成功，你的電訊比你的敵手們早到了兩小時！」

於是，我把這個賀電給幾位敵手看，他們也向我道賀，叫我請客。並且他們還把他們所收到的電報給我看，他們的新聞比我的遲到了兩小時，一家報館給他的記者的電報是：

「你在何處」

另一家報館：

「你還活着嗎？」

## 南國無嬌娃

美國有不少女孩子的愛人出征所羅門羣島，她們思念殷切，旅行家渥沙約翰遜氏安慰她們說：「你們儘管放心，所羅門的女人都是醜陋醜陋的，並不像電影片描寫的南國嬌娃，更決不會有桃樂賽拉摩！」

## 方形雞蛋

東京市上，平民已買不到雞蛋。

一個漫畫家畫了一個方形，一個圓形，和一個三角形，標題問道：「請問，雞蛋的形狀是那一種？」

## 上格拉

美國飛機第一次轟炸東京時，出發地點，異常嚴密。有人問羅斯福總統，總統笑道：「那些轟炸機全是由上格拉飛去的。」

（按，「上格拉」是名著「西藏桃源」中的一個無稽地名。自羅氏作此談話後，美國即造一條上格拉軍艦。

### 戰時齒包

美國芝加哥城出品潘滾沙鄒牙膏，他的廣告中，有這麼幾句話道：「你如不把牙齒擦白，軍人們就會不喜歡你的！」

### 書商妙計

有一個中立圖書店，因為營業冷淡，忽然想出了一條發財妙計，那時正是羅希爾的「希特勒如是說」一書出版不久，這本書對納粹的黑幕，陰謀，暴露得無微不至，他便



拿來翻版發售。納粹們認為非常不利，尤其怕流進東歐各小國，因此增長反德的空氣，但又不能要求中立國禁止發行，於是只好採取「買完它」的辦法去對付，從這本書絕跡市場。書剛出版，納粹的第五縱隊，竟跑到各書店去搜買一空。而書商則大批趕印。不到一個月，這冊書竟「大大地發了一年」納粹時。

### 後退伍長

百餘年前的拿破崙戰爭中，一個偉大的德國軍人勃留赫元帥，曾獲得「前進元帥」的頭銜。在德人中間，希特勒所獲得的名稱，則是「後退伍長」。

### 未來世界

美國航空記者，雷諾德在英國，曾往訪史學大家威爾斯，當時問道：「現代航空如此進步，先生對於尊著『未來世界』中的預言各節，有無落伍的感覺呢？」

歐戰新說：我希冀「未來世界」有成爲歷史書籍的一天。」

### 糧食

一天希特勒很憂慮而莊嚴地問戈林道：「霍爾曼，我們的糧食夠支持多久？」

戈林帶着清意的微笑答道：「十年！」

希特勒高興得不行了：「多好呀！我明天對民衆演講的時候，一定把這個消息告訴他們，讓他們放心，再不要有飢饉的恐懼。」他說。

戈林驚訝的說：「民衆？誰說對民衆呀！我的意思是說夠我們兩個人吃的呀！」

### 拿破崙的遺囑

據說希特勒發動世界戰爭，征服法國之後，曾到拿破崙的墳上去祭掃，行禮以後，他用手敲敲拿破崙的棺木。

拿翁在棺中問道，「誰呀？」

「阿獨爾夫，希特勒！」

「什麼事呀？」

「我把法國征服了！」

「偉大偉大！」

後來，希特勒發動對英空轟炸，他又到希特勒的坟上去祭祀。行禮以後，又去敲敲棺木。

拿翁問道，「誰呀？」

「阿獨爾夫，希特勒！」

「什麼事呀？」

「我將英倫寔為平地了！」

「偉大！偉大！」

當希特勒發動對蘇聯作戰之後，又到拿翁的坟上去了，照例敲敲棺木。

「誰呀？」

「阿獨爾夫，希特勒！」

「什麼事呀？」

「我發動對蘇聯作戰了！」

「……………」

拿翁沒有答復一句話，希特勒只聽到棺中一陣亂響，忍不住問道：「拿翁！你在做什麼呀？」

「你既然發動對蘇聯戰爭，我只好讓你來住在這裏了。」

### 誠實的誤解

在德國統制之下，捷克斯拉夫人就用「誠實的誤解」這個方法，去做「儀式上的服

從上。

納粹當局一再命令婦人，不許收藏盟國宣傳品的小冊子和傳單，否則嚴懲不貸。

於是在第二天的早晨，蒲街都發現牆壁上貼着盟國宣傳文件，上面却有一行小字注  
明：「誰人給了這張傳單，就請送給德軍當局！」

### 生產高速率

據說美國泰克薩斯州，有一個十七歲女孩，生下了一個八磅重的兒子。她的丈夫，也只十歲，却已做貨車駕駛員。報上有評論道：「這是鼓勵生產的結果，美國生產率的驚人，由此可見。」

### 槍斃的代表

某縣縣長作事頗為硬幹，到任不久，全境奸小都望風禱服。一次，因油商抬高售價

，葬在油中攪雜。縣長立派軍警，包圍油店，加以檢查，當時查得違法囤集的柴油三萬餘斤，足供全縣人兩月食用。於是縣長把那些油商一齊逮捕，也不責罰，只是從容和他們說：「違反限價，應該槍斃，不過你們這麼多的生命，一齊槍斃了實在太慘，請你們舉個代表去槍斃罷！」

### 邱吉爾雪茄

在開羅會議時，羅斯福總統曾經向邱吉爾首相問道：「爲什麼閣下這樣嗜好吸茄雪烟呢？」

老邱含笑回答道：「錯了，總統！我并不是吸雪茄，我是在吃曬雪茄烟！」

### 希特勒棺材

一位天主教徒在一個演說會中演講，向聽衆聲稱：「希特勒如果能夠死於一九四四

年的話，就帶同教皇，願意慷慨地捐出梵蒂岡宮博物院中一口石棺，讓他安眠。」

教皇為何如此慷慨，你自己去想罷！

### 小笠原登陸

甲：我希望美軍早日在小笠原登陸。

乙：小笠原登陸，對你有什麼好處？

甲：我想小笠原一定會跌價。

### 趕急與狂急

美國海軍部公文上加注字樣，令加注之件，可以提前遞送辦理。一種註法使用不久，往往印須改用更前警惕之註法。

以前所用之註為「速件」，其次為「急件」，代之者為「趕急」。

當註有「趕急」之件，貴於抽屜中多日才經發覺時，又不得不另加新註，目前所註

乃爲「狂急」。

### 日本人祈禱

雪梨每日電訊報說，「據日本當局發表，有成千成萬的日本人民到神社去祈禱『勝利』，其實這些日本人民所祈禱的並不是勝利，而只是日本失敗後他們自己的安全。」

### 大將風度

五月一日黎明，在義大利某地，兩百個軍官和一個軍樂隊，圍繞着克拉克將軍的行營，高聲歌唱，慶祝他四十八歲生日。當日在波士頓，他太太宣佈說她已經將他心愛的黑色卷毛狗用飛機送給他，並且，他又說，因爲我叮囑他不要時常往前線，竟使他有點生氣了，克拉克會回信說：「你祇願把火爐照管得好好的，軍隊的事我自己會得料理的。」

### 城市不見



美國空軍中，曾經轟炸德國之飛行員，于德士所發表于篇之公報，頗感厭倦，因為戈培爾博士代擬一則如次：「本日有大隊英美轟炸機，如在向例，企圖前來轟炸德國之醫院與教堂，爲少數德國戰鬥機攔截，擊落者全部。德國飛行員奮起保護其無助之平民，擊落前攻擊之巨型機三百架以上，其餘五十架亦因重傷，難逃其墓地。德國英勇之飛機與駕駛員，無一受傷，唯有城市一處，已不存在。」

## 尋人

美國麻省索姆鎮，有法國水兵二人徬徨街頭，要求警察予以協助，蓋有一法國女教師，致函兩兵之長官，指名邀此兩兵午餐，然此兩兵竟忘主人住址與姓名，只知其住華納街。此街甚長，無法一一問訊。警察即以一汽車，載此二兵，抵街之一頭，令兩兵下車，循街而行，汽車則緩緩隨後，狂拉喇叭，使滿街之人皆出門觀看。未幾，此女教師果從其屋內衝出，迎兩兵入內。

### 為敗將拍照

攻陷瑟堡的美國第九軍軍長埃第少將有一天在司令部招待新聞記者，同談介紹兩位德國水陸敗將，一為史利本中將，一為讓納克海軍少將，他們剛走出來，新聞記者便圍上去拍照，史利本極不高興，旁邊有人解釋道：「這是美國報紙的自由，埃第將軍無法阻止新聞記者拍照」，史利本於是說「我討厭報紙自由」，被時代雜誌記者卡帕聽見，立刻以德語反譏之曰：「我討厭為敗將拍照。」

### 小氣太太

美國海軍軍人的太太們對最近連續在歐洲美軍報紙YANK所刊登的「法語ABC」(預備在法境登陸時用的)表示無限憤慨！為的在那些法語教程中，會對他們的丈夫教以一句「我請妳送給我一件不鏽鋼」的法語，認為這種教法無異直接教訓她們的丈夫對法語

西女郎咒罵他們留在美國後方的妻室們。

### 『交通秘書』

美國電話局的接線生都是少女們担任的，在戰前，美國人給她們的綽號是「哈囉女郎」，現在，他們已經有了「官衙」。人們都稱她們為「交通秘書」，美國人打電話要求接線時，都喜歡這樣說：「哈囉，親愛的交通秘書小姐，請給我接第×××號。」

### 九如

或問趙九如先生：「何謂九如？」

趙先生曰：「吃平價米如同嚼蠟，吃平價肉如牛馬見識女；睡覺如游冥國之空辦公室如坐斜甃；拿筆桿如提魯智深的禪杖；逢發薪如遇大赦；數日後塵空如洗；購衣難如買屋；向人借錢如對牛彈琴。是之謂九如。」

## 武大郎子孫

日本民族的始祖是誰！據日本人自己說：「古時有神武天皇者……怎長怎短」。那麼，「神武天皇」又是誰呢？日本人便弄不清楚了。其實。據我研究，日本人真正的祖先就是中國的「武大郎」。經年代一久。就變成神武天皇了。怎見得日本人的祖先是武大郎呢？有下列六個證據：

(一) 日本人個子矮，這是因為他祖先武大郎個子矮的關係，凡是看過中國舊小說的都知：武大郎「睡兒沒有板凳長」；照這傳學說來是不錯的。

(二) 武大郎賣燒餅爲業，所以日本人就把燒餅作爲他們的國徽。以紀念他祖先高尚的職業，現在有許多日本人把那個畫着燒餅問案的旗幟稱爲「太陽旗」是六錯特錯，「數典忘祖」。

(三) 武大郎名「皋」，皋字係「白」「本」二字合成的，日本國名原叫「白本」

後來爲着避諱才將白字的一概取消，改稱「日本」。

(四) 日本人名字多帶個「郎字」，不是叫什麼「三郎」，就是什麼「四郎」，但從來沒看見有叫什麼「太郎」的，這是因爲他祖先叫「武太郎」的緣故。只在他大字下面加上一點叫「太郎」，

(五) 日本人所信奉的「武士道」就「武大郎之道」。

## 日人與猴

美軍佔領了塞班島，捉住了很多個日本軍隊玩弄的猴子，使得他們大爲驚訝。

一個美軍說：我知道日本人身材矮小，但是不知道矮小到這麼程度。

他們把猴子拍照，題字寫道：「他們俘虜的日本人。」

## 澳洲小姐

當「美國風」吹到澳洲時，澳洲的士生學生們盛行着以美國的腔調講話，雪克大學有一位教授最為憤慨，有一次他在講堂上課講話時，要一個女學生解答問題，那位女生便裝着不嫺動靜個極不自然的美國音答話，教授再也容忍不住，大聲地叫了起來：「我的小姐，請你注意，你是在回答你的教授，而不是回答你的情人。」

### 秘密武器

英艦「紅雲號」是英國最老的驅逐艦，是英國海軍唯一有三支烟筒的驅逐艦，凡是熟悉英國海軍的頭腦者，無不知之。

有一次，在港中，她遇到了另外一艘軍艦，這艘軍艦居然不認識她，遠遠問道：「你是誰？」

紅雲號覺得這一問問得太無禮了，就幽默的答道：「你不知道嗎？我是邱吉爾的「秘密武器」！」

## 發傳單的故事

有一次，一隊英國飛機被派到柏林去發傳單，到了規定的時候，飛機一架架地飛回來了，一數，卻少了一架。

等了一小時，兩小時，這架失蹤的飛機還是沒有飛回來，大家都爲這駕駛員的命運擔憂。

過了一天，兩天，還是沒有這一架飛機的蹤影，大家都搖頭嘆息，公認這架不幸的飛機，是被對方的高射砲火所擊落了。

可是，過了一星期，出乎大家意外，突然從遠方飛來了一架英國飛機，仔細一看，原來就是那架發傳單時失蹤的。大家都覺得很奇怪，趕上去問他爲甚麼耽擱了如此之久才回來？

他說：「我把飛機停在柏林附近的森林中，白天就躲在那裏，晚間到柏林去。」

他的長官摸不着頭腦，嚴重地質問他爲甚麼幹這種危險的勾當。

他若無其事的說：「你們不是要我將傳單放在柏林城居民的信箱裏嗎？如果不這樣，怎麼能認真的辦到哩！」

這是一個外國記者所說的神奇故事，可靠與否，概不負責。

### 孩子

在境作戰美軍中之法拉上尉，年五十一，任軍職已三十五年。某日填寫從軍前之履歷表。彼思索良久，始填入「孩子」二字。

### 特種鈔票

美國副總統華萊士訪華，在重慶，一天於野外看見鄉人燒紙錢，不知是什麼。導遊人告訴了他，一面又說：「貴國財長摩根索，對於世界上各種紙幣大約都有，這一種紙



幣，怕他還沒有見過哩。」

於是華萊士託導遊人代為討取幾張，他說：「回華盛頓時，可以將壓根索作最好的禮品。」

# 請看：萬象周刊

## 名家執筆

國內名作家  
盧冀野，張友松，張恨水，石頭

左，張慧劍，張友松，呂德元，馬鈞，諸葛郎，生應本刊，長期寫作，風格各異，者耳目一新，不僅破

張恨水著 石頭

小說家張恨水先生撰，石頭城外一條描寫，份對現行社會之諷刺，輕鬆筆調，雋永有味

內容包羅萬象。共分計時事評論，抗戰史

重慶日，內容介紹

面新聞，內容介紹

，萬象信筒，讀者會

東方圖書館重慶分館



分類號數..... 828.84

2610

登錄號數..... 21732

中華民國卅四年一月初版

16459

萬象周刊社出版新書

上海之春	鴻增勳著
下一代的女人	諸葛郎著
火中蓮	姚薇鳳著

劉自勳主編

萬象叢書	中原豪俠傳	張恨水著
	水滸人物論贊	張恨水著
	頂慶客	司馬訐著
	冶城話舊	盧前著

中央圖書雜誌審查委員會審查證安印字第一二六號

C
5.8
2

30